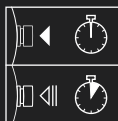


# SUUNTO ELEMENTUM TERRA

## UŽIVATELSKÁ PŘÍRUČKA







**Funkce:**

- \_Čas, datum, alarm
- \_Podsvícení
- \_Výškoměr
- \_Barometrický tlak & vývoj tlaku
- \_3D kompas
- \_Chronograf
- \_Kumulativní výstup/sestup
- \_Protokol: posledních 8 výst./sest., max. nadm. výška



## ZAČÍNÁME

Děkujeme za zvolení přístroje Suunto Elementum Terra, digitálních sportovních hodinek pro horolezce a outdoorové aktivity. Jak začít:

1. Stisknutím libovolného tlačítka aktivujete hodinky.
2. Podržením stisknutého tlačítka [A] otevřete nastavení. Aktivní nastavení bliká na displeji.
3. Otočením tlačítka [A] změňte hodnotu.
4. Stisknutím tlačítka [A] potvrďte změnu a přesuňte se na další nastavení.

Po dokončení změn nastavení se vrátíte do režimu **TIME** (čas).

Nezapomeňte registrovat své hodinky na adrese [www.suunto.com/register](http://www.suunto.com/register), abyste získali úplnou podporu firmy Suunto. Rovněž navštivte stránku [www.suunto.com/support](http://www.suunto.com/support), kde najdete úplnou uživatelskou příručku a doplňkové informace.

## **SETTINGS (NASTAVENÍ)**

1. V režimu **TIME** (čas) podržte stisknuté tlačítko [A] pro otevření/ opuštění menu **SETTINGS** (nastavení).
2. Otáčením tlačítka [A] měníte hodnoty.
3. Nastavení potvrďte stisknutím tlačítka [A].
4. Nastavování opustíte stisknutím tlačítka [B] nebo [C] nebo podržením stisknutého tlačítka [A].

---

## **TIME / ALTITUDE RECORDING (ČAS / ZÁZNAM NADMOŘSKÉ VÝŠKY)**

Stisknutím tlačítka [B] přepínejte mezi režimy **TIME** (čas) a **ALTITUDE RECORDING** (záznam nadmořské výšky).

## **STOPKY (CHRONOGRAF)**

1. V režimu time (čas) otáčením tlačítka [A] nahoru přepínáte mezi zobrazením stopek a data.
2. Stopky spustíte a zastavíte stisknutím tlačítka [A].
3. Podržením stisknutého tlačítka [C] vynulujete existující čas.

---

## **COMPASS (KOMPAS)**

- Otevřete jej stisknutím tlačítka [C].
- Podržením stisknutého tlačítka [C] zahájíte kalibraci kompasu.
- V průběhu kalibrace kompasu držte při otáčení přístroj rovně a stabilně. Pokud přístroj není v rovině nebo není stabilní, na displeji bliká text 'Level'.
- Kompas opustíte stisknutím tlačítka [B] nebo [C].

## MEMORY (PAMĚŤ)

1. V režimu **TIME** (čas) otočte tlačítko [A] dolů pro otevření menu **MEMORY** (paměť).
2. Otáčením tlačítka [A] nahoru/dolů procházejte záznamy.
3. Stisknutím tlačítka [A] přepínejte mezi primárním a sekundárním zobrazením záznamu.
4. Zobrazení ukončíte stisknutím tlačítka [B] nebo [C].

## PODSVÍCENÍ

Podsvícení aktivujte podržením stisknutého tlačítka [B].

**POZNÁMKA:** Z důvodu úspory energie podsvícení používané v režimu **COMPASS** (Kompas) bliká.

## MĚŘENÍ KUMULATIVNÍHO VÝSTUPU/SESTUPU

1. V režimu **ALTITUDE RECORDING** (záznam nadmořské výšky) spusťte měření stisknutím tlačítka [A].
2. Otočením tlačítka [A] přepínáte mezi výstupem a sestupem.
3. Měření zastavíte stisknutím tlačítka [A].
4. Naměřené hodnoty vynulujete podržením stisknutého tlačítka [C].

## ZÁMEK TLAČÍTEK

Současným stisknutím tlačítek [A] a [B] aktivujete / uvolníte zámek tlačítek.

## KALIBRACE KOMPASU



1	Začínáme .....	4
1.1	Změna obecných nastavení .....	4
1.2	Použití budíku .....	6
1.3	Použití zámku tlačítek .....	6
1.4	Aktivace podsvícení .....	7
2	Používání přístroje Suunto Elementum Terra .....	8
2.1	Režim Time (Čas) .....	8
2.1.1	Použití stopek .....	8
2.2	Režim záznamu nadmořské výšky .....	9
2.2.1	Zaznamenávání nadmořské výšky .....	10
2.2.2	Nastavení referenční nadmořské výšky .....	10
2.2.3	Měření souhrnného výstupu/sestupu .....	11
2.2.4	Zobrazení záznamů o nadmořské výšce .....	12
2.3	Zobrazení Compass (Kompas) .....	13
2.3.1	Kalibrování kompasu .....	14
3	Měření počasí .....	17
3.1	Šipka vývoje barometrického tlaku .....	17
3.2	Předpovídání změn počasí .....	18
3.3	Automatické přepínání mezi měřením nadmořské výšky a sledováním změn počasí .....	18
3.4	Při konstantní nadmořské výšce .....	19
3.5	Pohyb se změnou nadmořské výšky .....	21
4	Péče a údržba .....	23
4.1	Výměna baterie .....	23
5	Specifikace .....	25



5.1 Technické údaje .....	25
5.2 Ochranná známka .....	26
5.3 Copyright .....	26
5.4 Označení o patentu .....	26
5.5 Likvidace přístroje .....	27
6 Záruka .....	28
Záruční doba .....	29
Vyloučení a omezení .....	29
Přístup k záruční službě Suunto .....	30
Další důležitá upozornění .....	31
Omezené ručení .....	32

# 1 ZAČÍNÁME

Přístroj Suunto Elementum Terra má dva režimy: **TIME** (Čas) a **ALTITUDE RECORDING** (Záznam nadmořské výšky). Mezi nimi přepínáte stisknutím tlačítka [B].

Přístroj Suunto Elementum Terra má rovněž zobrazení **COMPASS** (Kompas). Aktivujete jej stisknutím tlačítka [C].



V režimu **TIME** (Čas) má přístroj funkci normálních hodinek. Režim **ALTITUDE RECORDING** (Záznam nadmořské výšky) obsahuje funkce měření a záznamu nadmořské výšky.

Zobrazení **COMPASS** (Kompas) vám pomáhá v orientaci relativně k severnímu magnetickému pólu.

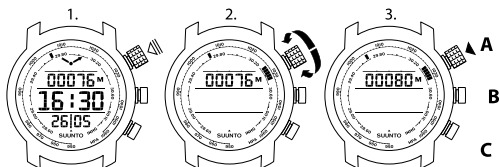
Nastavení přístroje Suunto Elementum Terra můžete změnit z menu **SETTINGS** (Nastavení). Záznamy o nadmořské výšce zobrazíte v menu **MEMORY** (Paměť).

## 1.1 Změna obecných nastavení

Postup změny obecných nastavení:

1. V režimu **TIME** (Čas) podržte stisknuté tlačítko [A] pro otevření menu **SETTINGS** (Nastavení). Aktivní nastavení bliká na displeji.

- Otočením tlačítka [A] změníte hodnotu.
- Stisknutím tlačítka [A] potvrďte změnu a přesuňte se na další nastavení.
- Po změně nastavení budete vráceni do režimu **TIME** (Čas).




**RADA:** Menu **SETTINGS** (Nastavení) můžete kdykoli opustit stisknutím tlačítka [B] nebo [C] nebo podržením stisknutého tlačítka [A].

V přístroji Suunto Elementum Terra můžete změnit následující obecná nastavení:

- referenční hodnota nadmořské výšky
- budík: zap./vyp.
- čas budíku: hodiny a minuty
- formát času: 12/24 hod.
- čas: hodiny, minuty a sekundy
- formát data: d/m nebo m/d
- datum: rok, měsíc, den
- formát nadmořské výšky: metry / stopy

## 1.2 Použití budíku

Budík můžete zapnout / vypnout a nastavit v menu **SETTINGS** (Nastavení).  
Je-li budík zapnutý, je na displeji zobrazena ikona .



Signalizaci budíku vypnete stisknutím libovolného tlačítka. Budík bude signalizovat příští den ve stejnou dobu.

## 1.3 Použití zámku tlačítek

Zámek tlačítek je možné aktivovat v režimech **TIME** (Čas) a **ALTITUDE RECORDING** (Záznam nadmořské výšky).

Postup aktivace zámku tlačítek:


1. Současně stiskněte tlačítka [A] a [B]. Je-li aktivován zámek tlačítek, je možné spustit pouze podsvícení.
2. Zámek tlačítek uvolníte současným stisknutím tlačítek [A] a [B].




## 1.4 Aktivace podsvícení

Podsvícení je možné aktivovat v obou režimech i v zobrazení **COMPASS** (Kompas). Podsvícení aktivujete podržením stisknutého tlačítka [B]. Podsvícení zůstane aktivní po dobu 5 sekund.



 **POZNÁMKA:** Chcete-li použít podsvícení v menu **MEMORY** (Paměť) nebo **SETTINGS** (Nastavení), aktivujte jej před jejich otevřením.

 **POZNÁMKA:** Časté používání podsvícení značně redukuje životnost baterie. Z důvodu úspory energie podsvícení používané v režimu **COMPASS** (Kompas) bliká.

# 2 POUŽÍVÁNÍ PŘÍSTROJE SUUNTO ELEMENTUM TERRA

## 2.1 Režim Time (Čas)

Režim **TIME** (Čas) je výchozí režim přístroje.

V režimu **TIME** (Čas) jsou na displeji zobrazeny následující informace:

- aktuální nadmořská výška (první řádek)
- čas (druhý řádek)
- datum (spodní řádek)
- tlak vzduchu na hladinu moře (vnější okraj)



### 2.1.1 Použití stopek

Přístroj Suunto Elementum Terra má funkci stopek. Postup použití stopek:

1. V režimu **TIME** (Čas) otočte tlačítko [A] nahoru pro otevření funkce stopek.
2. Stopky spustíte a zastavíte stisknutím tlačítka [A].
3. Existující čas vynulujete podržením stisknutého tlačítka [C].

 **POZNÁMKA:** Nastavení můžete otevřít pouze v případě, že je zobrazeno datum.



## 2.2 Režim záznamu nadmořské výšky

V režimu **ALTITUDE RECORDING** (Záznam nadmořské výšky) můžete měřit a zaznamenávat souhrnný výstup a sestup. Stisknutím tlačítka [B] přepnete z režimu **TIME** (Čas) do režimu **ALTITUDE RECORDING** (Záznam nadmořské výšky).

Otočením tlačítka [A] přepínáte mezi kladnými (+) a zápornými (-) souhrnnými záznamy měření nadmořské výšky.

V režimu **ALTITUDE RECORDING** (Záznam nadmořské výšky) jsou na displeji zobrazeny následující informace::

- aktuální nadmořská výška (první řádek)
- souhrnný nadmořské výšky (druhý řádek)
- trvání (druhý řádek)



## 2.2.1 Zaznamenávání nadmořské výšky

V režimu **ALTITUDE RECORDING** (záznam nadmořské výšky) nebo při měření nadmořské výšky hodinky měří změny nadmořské výšky v intervalu 1,5 nebo 10 sekund (v závislosti na rychlosti svislého pohybu).

 **RADA:** Režim **ALTITUDE RECORDING** (Záznam nadmořské výšky) použijte pro zobrazení okamžitých změn nadmořské výšky.

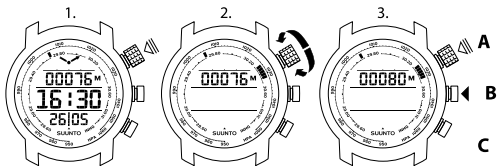
## 2.2.2 Nastavení referenční nadmořské výšky

Měření nadmořské výšky je založeno na měření barometrického tlaku. Barometrický tlak se mění i vlivem počasí, takže se v případě změny počasí doporučuje častěji resetovat aktuální referenční nadmořskou výšku, přinejmenším před zahájením cesty.

Postup nastavení referenční nadmořské výšky:

1. V režimu **TIME** (Čas) podržte stisknuté tlačítko [A].
2. Otočením tlačítka [A] změňte hodnotu referenční nadmořské výšky.
3. Změnu potvrďte a menu opusťte podržením stisknutého tlačítka [A] nebo stisknutím tlačítka [B] nebo [C].





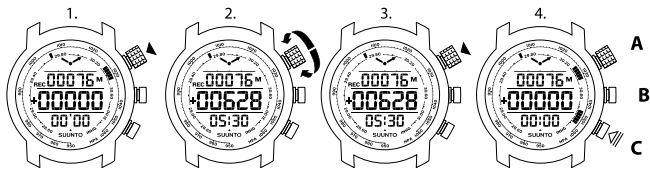
**POZNÁMKA:** Segment na vnějším okraji je indikátor tlaku vzduchu na hladinu moře odpovídající naměřené nadmořské výšce.

**RADA:** Indikátor tlaku vzduchu na hladinu moře na vnějším okraji použijte pro nastavení své nadmořské výšky.

### 2.2.3 Měření souhrnného výstupu/sestupu

Postup měření souhrnného výstupu/sestupu:

1. Stisknutím tlačítka [A] spustíte měření. Na displeji je zobrazena ikona **REC**.
2. Otočením tlačítka [A] přepínáte mezi výstupem a sestupem.
3. Měření zastavíte stisknutím tlačítka [A].
4. Naměřené hodnoty vynulujete podržením stisknutého tlačítka [C].



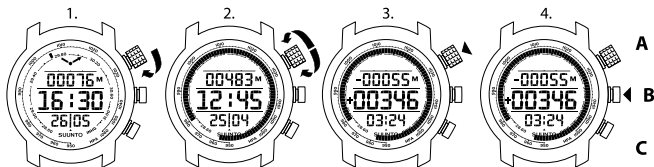
**POZNÁMKA:** Měření se zastaví a vynuluje automaticky, pokud je dosaženo maximální doby měření (48 hodin) nebo je dosažena maximální hodnota výstupu/sestupu (19 800 metrů).

**POZNÁMKA:** Abyste získali správné hodnoty nadmořské výšky, je nutné pravidelně nastavovat referenční nadmořskou výšku.

## 2.2.4 Zobrazení záznamů o nadmořské výšce

Postup zobrazení záznamů o nadmořské výšce:

1. V režimu **TIME** (Čas) otočte tlačítko [A] dolů pro otevření menu **MEMORY** (Paměť). Jako první je zobrazen nejnovější záznam o nadmořské výšce.
2. Otáčením tlačítka [A] dolů procházejte záznamy od nejnovějšího k nejstaršímu. Otáčením tlačítka [A] nahoru procházejte záznamy od nejstaršího k nejnovějšímu.
3. Stisknutím tlačítka [A] přepínejte mezi primárním a sekundárním zobrazením záznamu.
4. Stisknutím tlačítka [B] nebo [C] opustíte menu **MEMORY** (Paměť).




Informace se záznamy o nadmořské výšce jsou uloženy v menu **MEMORY** (Paměť). Každý záznam má svou vlastní pozici v paměti, která je zobrazena jako segment na vnějším okraji displeje. Informace v záznamu je rozdělena do dvou zobrazení. V primárním zobrazení (obrázek 2) jsou uvedeny tyto informace:

- maximální nadmořská výška (první řádek)
- čas začátku (druhý řádek)
- datum začátku (spodní řádek)

V sekundárním zobrazení (obrázek 3 a 4) jsou uvedeny tyto informace:

- souhrnný sestup (první řádek)
- souhrnný výstup (druhý řádek)
- trvání (spodní řádek)

 **POZNÁMKA:** V menu **MEMORY** (Paměť) je uloženo až 8 záznamů. Je-li **MEMORY** (Paměť) zaplněna, nahradí se novým záznamem nejstarší záznam.

## 2.3 Zobrazení Compass (Kompas)

Zobrazení **COMPASS** (Kompas) vám umožňuje orientaci relativně k severnímu magnetickému pólu. Přístroj Suunto Elementum Terra má

kompas s kompenzací náklonu. To znamená, že odečtete správnou hodnotu, i když je kompas nakloněný.

1. Zobrazení **COMPASS** (Kompas) aktivujte z režimu **TIME** (Čas) nebo **ALTITUDE RECORDING** (Záznam nadmořské výšky) stisknutím tlačítka [C].
2. Stisknutím tlačítka [B] nebo [C] deaktivujete zobrazení **COMPASS** (Kompas).

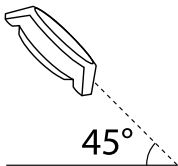



 **POZNÁMKA:** Zobrazení **COMPASS** (Kompas) automaticky zmizí po 60 sekundách.

### 2.3.1 Kalibrování kompasu

Postup kontroly přesnosti kompasu:

Otevřete zobrazení **COMPASS** (Kompas) a nechte přístroj v rovině, displejem nahoru. Naklopte displej 45° k sobě. Pokud se zobrazená hodnota změní o více než 20°, musíte kompas zkalibrovat.

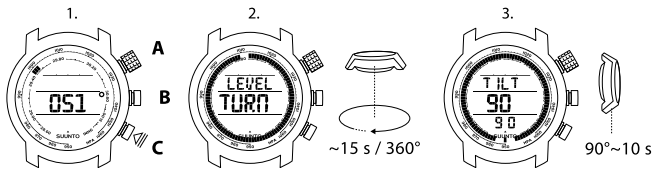


 **POZNÁMKA:** Vyhňte se kovům nebo magnetickým polím, protože mohou ovlivnit kalibraci.

Kalibrace spočívá ve dvou sekvencích. Sekvence na sebe automaticky vzájemně navazují, takže si přečtete všechny pokyny před zahájením kalibrace.

Postup kalibrace kompasu:

1. V zobrazení **COMPASS** (Kompas) aktivujte kalibraci podržením stisknutého tlačítka [C].
2. Držte přístroj v rovině a otáčejte kompasem, dokud se nezaplní segmenty na vnějším okraji displeje a neuslyšíte potvrzovací zvuk. Není-li přístroj udržován v rovině, bliká na displeji text 'LEVEL'.
3. Po úspěšné kalibraci roviny se automaticky spustí kalibrace naklopení.
4. Držte přístroj naklopený v úhlu 90°, dokud neuslyšíte potvrzovací zvuk. Po úspěšné kalibraci se na přístroji zobrazí 'OK'.



**POZNÁMKA:** Není-li kalibrace úspěšná, přístroj zobrazí 'FAIL'. Dojde-li k chybě kalibrace, opakujte kalibraci znovu.

**RADA:** Zapněte pásek přístroje, vložte do pásku podpěrný polštářek a vložte jej do krabičky, takže je přístroj v rovině. Provedte kalibraci na stole, který neobsahuje kov.

## 3 MĚŘENÍ POČASÍ

Přístroj Suunto Elementum Terra neustále měří tlak okolního vzduchu (absolutní tlak vzduchu). Na základě tohoto měření a aktuální nadmořské výšky přístroj Suunto Elementum Terra vypočítá tlak vzduchu na hladinu moře a graficky jej zobrazí na vnějším okraji displeje. Je mnohem běžnější interpretovat hodnoty tlaku vzduchu na hladinu moře.



### 3.1 Šipka vývoje barometrického tlaku

Významné změny tlaku vzduchu – často indikující změnu počasí – jsou zobrazeny šipkou vývoje barometrického tlaku (šipka v horní části displeje). Šipka vývoje barometrického tlaku ukazuje vývoj tlaku za posledních 6 hodin. Levá strana šipky představuje přechod mezi poslední 6. až 3. hodinou a pravá strana poslední 3 hodiny historie tlaku vzduchu na hladinu moře.



Šipky vývoje barometrického tlaku jsou aktualizovány každých 30 minut, ale zobrazeny jsou pouze významné změny (nejméně 2 hPa za 3 hodiny). Měření tlaku vzduchu a přepočítání na tlak vzduchu na hladinu moře se provádí každou minutu a hodnota je vždy aktualizována na vnějším okraji.

## 3.2 Předpovídání změn počasí

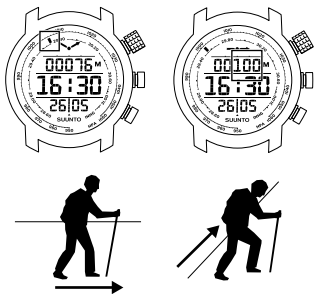
Průměrný tlak vzduchu na hladinu moře je 1013,25 hPa. Vyšší hodnoty často indikují dobré počasí a nižší hodnoty indikují nestabilní počasí. Pokud tlak vzduchu trvale stoupá, je vyšší pravděpodobnost slunečného počasí. A pokud tlak vzduchu trvale klesá, je vyšší pravděpodobnost nepříznivého počasí.

## 3.3 Automatické přepínání mezi měřením nadmořské výšky a sledováním změn počasí

Současné měření změn počasí a nadmořské výšky není bohužel možné, protože v obou případech dochází ke změně tlaku okolního vzduchu.




Přístroj Suunto Elementum Terra sleduje svislý pohyb a podle potřeby přepíná na měření nadmořské výšky. Po přepnutí na měření nadmořské výšky je maximální zpoždění pro zobrazení aktualizované hodnoty nadmořské výšky 59 sekund. Je-li zobrazena nadmořská výška, je její hodnota aktualizována s maximálním zpožděním 10 sekund. Výhoda automatického přepínání spočívá v tom, že nezapomenete přepínat mezi měřeními nadmořské výšky a tlaku vzduchu podle svého pohybu, protože hodinky to automaticky udělají za vás.



### 3.4 Při konstantní nadmořské výšce

Pokud se pohybujete tak, že během 12 minut změníte nadmořskou výšku o méně než 5 metrů (tj. ve svislém směru), hodinky interpretují všechny změny tlaku vzduchu jako změny počasí. Interval měření je 1 minuta. Hodnota nadmořské výšky zůstává neměnná a pokud dojde ke změně počasí, uvidíte změny v zobrazení hodnoty tlaku vzduchu na hladinu moře.

Šipka vývoje barometrického tlaku se změní, pokud je změna významná (2 hPa nebo více za 3 hodiny).

 **POZNÁMKA:** *Nacházíte-li se na stejné nadmořské výšce a změna počasí je příliš rychlá, hodinky mohou interpretovat změnu tlaku jako svislý pohyb a změnit hodnotu nadmořské výšky.*


### **PŘÍKLAD: ZMĚNA POČASÍ PŘES NOC**

Přes noc spíte v kempu a ráno je počasí horší než bylo včera večer. Ráno je šipka vývoje barometrického tlaku stále vodorovně, ale hodnota tlaku vzduchu na hladinu moře na vnějším okraji je nižší. Podle toho můžete předpokládat, že dnešní počasí nebude tak dobré jako včera, protože hodnota tlaku vzduchu na hladinu moře poklesla. Změna však byla pomalá, protože neovlivnila šipku vývoje barometrického tlaku.



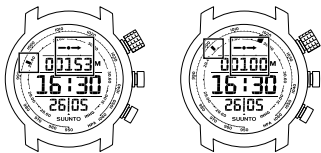
## 3.5 Pohyb se změnou nadmořské výšky

Pokud se pohybujete tak, že během 3 minut změníte nadmořskou výšku o více než 5 metrů (tj. ve svislém směru), hodinky interpretují všechny změny tlaku vzduchu jako změnu nadmořské výšky. Interval měření je 1, 5 nebo 10 sekund (v závislosti na rychlosti svislého pohybu). Hodnota tlaku vzduchu na hladinu moře zůstává neměnná a hodnota nadmořské výšky se mění v závislosti na vašem svislém pohybu.

 **POZNÁMKA:** *Je-li nadmořská výška měřena po dobu 6 hodin, šipka vývoje barometrického tlaku se zploští, protože přístroj při měření nadmořské výšky nemění hodnotu tlaku vzduchu na hladinu moře.*


### **PŘÍKLAD: OPRAVA HODNOTY NADMOŘSKÉ VÝŠKY**

*Provádíte horolezecký výstup a počasí se vyjasňuje. Tlak vzduchu na hladinu moře zobrazený na vnějším okraji je na stejné úrovni, jako před zahájením výstupu. Do hodinek jste podle údaje na mapě nastavili správnou nadmořskou výšku. Správný tlak vzduchu na hladinu moře je vypočítán a zobrazen na vnějším okraji displeje. Hodnota je nyní vyšší než dříve, což indikuje zlepšující se počasí. Šipka barometrického tlaku zůstává stejná jako před zahájením výstupu.*



## 4 PÉČE A ÚDRŽBA


S jednotkou zacházejte opatrně - chráňte před úderem a nárazy. Za normálních podmínek jednotka nebude potřebovat servisní zásahu. Po použití ji omýjte čistou vodou, mýdlovým roztokem a opatrně osušte její povrch vlhkým, měkkým hadříkem nebo jehlicí. Potřebujete-li nastavit délku kovového náramku nebo vyměnit pásek či náramek, požádejte o tuto službu v nejbližším hodinářství.


 **POZNÁMKA:** *Nepoužívejte žádná rozpouštědla nebo čisticí prostředky, protože by mohlo dojít k poškození jednotky.*

Nepokoušejte se jednotku opravit sami. V případě oprav kontaktujte autorizovaný servis Suunto, distributora nebo prodejce. Používejte pouze originální příslušenství Suunto - poškození neoriginálním příslušenstvím nebude kryto zárukou. Přístroj Suunto Elementum Terra je voděodolný do 100 metrů / 300 stop / 10 bar.

**POZNÁMKA:** Hloubka odolnosti proti vodě se nerovná hloubce, v níž mohou hodinky běžně fungovat. Označení odolnosti proti vodě se vztahuje k statické těsnosti odolávající při sprchování, koupání, plavání, potápění v bazénu a šnorchlování.

### 4.1 Výměna baterie

Je-li zobrazena ikona , nebo je-li displej potměnlý či slabý, doporučujeme vyměnit baterii.

 **POZNÁMKA:** *Nepokoušejte se vyměnit baterii sami:*  
[www.suunto.com/Support/Service-Centers/Service-Center-Locator/](http://www.suunto.com/Support/Service-Centers/Service-Center-Locator/)

# 5 SPECIFIKACE

## 5.1 Technické údaje

### Obecné

- Provozní teplota: -10 °C až +60 °C / -2°F až +140°F
- Skladovací teplota: -30 °C až +60 °C / -22°F až +140°F
- Vodovzdornost: 100 metrů / 300 stop
- Sapphire crystal odolný proti poškrábání
- Typ baterie: CR 2032
- Životnost baterie: přibližně 9 měsíců (sériové číslo menší než 00403092) nebo 1 rok (sériové číslo 00403092 a vyšší) při normálním používání

### Měřič nadmořské výšky

- Zobrazený rozsah: -500 m až 9000 m / -1640 stop až 29527 stop
- Rozlišení: 1 m / 3 stopy
- Maximální počet záznamů v paměti: 8

### Barometr

- Zobrazený rozsah: 950 až 1060 hPa / 28,60 až 31,30 inHg
- Rozlišení: 1 hPa / 0,03 inHg

### Kompas

- Rozlišení: 1°
- Maximální úhel náklonu 45°

## 5.2 Ochranná známka

Přístroj Suunto Elementum Terra, jeho loga a další druhové ochranné známky a názvy jsou registrované nebo neregistrované ochranné známky firmy Suunto Oy. Všechna práva vyhrazena.

## 5.3 Copyright

Copyright © Suunto Oy. Všechna práva vyhrazena. Suunto, názvy výrobků Suunto, jejich loga a další druhové ochranné známky a názvy Suunto jsou registrované nebo neregistrované ochranné známky firmy Suunto Oy. Tento dokument a jeho obsah je majetkem firmy Suunto Oy a je určen výhradně pro použití jejími klienty k získání znalostí a klíčových informací o používání výrobků Suunto. Obsah publikace by neměl být používán nebo distribuován za žádným jiným účelem, ani jinak sdělován, uveřejňován nebo reprodukován bez předchozího písemného souhlasu firmy Suunto Oy.

Přestože věnujeme velkou péči tomu, aby informace obsažené v této dokumentaci byly úplné a přesné, není vyjádřena ani předpokládána žádná záruka na přesnost. Obsah dokumentu může být kdykoli změněn bez předchozího oznámení. Nejnovější verzi této dokumentace je možné stáhnout ze stránek [www.suunto.com](http://www.suunto.com).

## 5.4 Oznámení o patentu

Tento výrobek je chráněn dosud nevyřízeným patentem US 12/153,505. V platnosti jsou i ostatní patenty.



## 5.5 Likvidace přístroje

Přístroj likvidujte odpovídajícím způsobem. Zacházejte s ním jako s elektronickým odpadem. Neodhazujte jej do odpadků. Chcete-li, můžete přístroj vrátit u nejbližšího zástupce firmy Suunto.



## 6 ZÁRUKA

OMEZENÁ ZÁRUKA FIRMY SUUNTO NA NÁRAMKOVÉ A POTÁPĚČSKÉ POČÍTAČE, KONTROLNÍ PŘÍSTROJE, HODINKY, NÁMOŘNÍ A POLNÍ KOMPASY

Tato omezená záruka je platná od 1. ledna 2008.

Firma Suunto zaručuje, že v průběhu Záruční doby bude firma Suunto nebo autorizovaná servisní centra Suunto (dále bude uváděno pouze Servisní centra), v rámci podmínek této Omezené záruky, na základě vlastního uvážení zdarma nahrazovat vady v materiálu nebo zpracování buď a) opravením Výrobku nebo jeho částí, nebo b) výměnou Výrobku nebo jeho částí, nebo c) náhradou kupní ceny Výrobku. Touto Omezenou zárukou nejsou ovlivněna vaše závazná zákonná práva podle použitelných národních zákonů, které se týkají prodeje výrobků zákazníkům.

Tato Omezená záruka je platná a vymahatelná jen v zemi, ve které došlo ke koupi Výrobku, za předpokladu, že firma Suunto určila Výrobek pro prodej v této zemi. Pokud jste však koupili Výrobek v některé členské zemi Evropské unie, v Islandu, Norsku, Švýcarsku nebo Turecku, a firma Suunto původně určila Výrobek pro prodej v některé z těchto zemí, je tato Omezená záruka platná a vymahatelná ve všech těchto zemích. Záruční služba může být omezena v důsledku možných, pro danou zemi specifických, prvků ve Výrobku.

V zemích mimo Evropskou unii, Island, Norsko, Švýcarsko nebo Turecko můžete mít, na základě vašeho souhlasu zaplatit poplatek za službu a kompenzaci možných plateb dopravného způsobené firmě Suunto nebo Servisnímu centru, záruční službu jinou, než v zemi, ve které jste koupili Výrobek.

## Záruční doba

Záruční doba začíná datem koupě původním kupujícím - koncovým uživatelem. Záruční doba se liší v závislosti na koupeném Výrobku a na následujících faktorech:

- a. Dva (2) roky na náramkové a potápěčské počítače, kontrolní přístroje a hodinky
- b. Deset (10) let na námořní kompas
- c. Omezená doživotní záruka na polní kompas

Záruční doba na spotřební materiály a příslušenství pro všechny výrobky, mimo jiné na nabíjitelné baterie, nabíječky, dokovací stanice, popruhy, kabely a hadice (dodané v prodejním balení nebo samostatně) je jeden (1) rok.

V rozsahu povoleném národními zákony nebude Záruční doba prodloužena, obnovena nebo jinak ovlivněna z důvodu následného prodeje, autorizované opravy Suunto nebo výměny Výrobku. Část nebo části opravené nebo vyměněné v průběhu Záruční doby však budou v záruce po zbývající dobu původní Záruční doby nebo po dobu tří (3) měsíců od data opravy nebo výměny, podle toho, co nastane později.

## Vyloučení a omezení

Tato Omezená záruka se nevztahuje na:

1. a) normální opotřebení a odření, b) defekty způsobené hrubým zacházením (defekty způsobené ostrými předměty, ohýbáním, stlačováním nebo nárazem a podobně), nebo c) defekty či poškození způsobené nesprávným používáním Výrobku nebo jeho používáním v rozporu s pokyny;

2. uživatelské příručky nebo software třetích stran (i když jsou zabaleny a prodávány s hardwarem Suunto), nastavení, obsah nebo data, ať uložena nebo stažena ve Výrobku nebo uložena při instalaci, sestavování, dodání nebo kdykoli v dodavatelském řetězci nebo vámi získána jinak a jakýmkoli způsobem.
3. defekty a domnělé defekty způsobené skutečností, že Výrobek byl používán s nebo připojen k jakémukoli výrobku, příslušenství, softwaru nebo službě nevyrobené nebo nedodané firmou Suunto, nebo byl použit jinak, než bylo jeho použití zamýšleno;
4. vyměnitelné baterie.

Tato Omezená záruka není vynutitelná, pokud:

1. byl Výrobek otevřen, upravován nebo opravován někým jiným než firmou Suunto nebo Servisním centrem;
2. Výrobek byl opravován s pomocí neautorizovaných náhradních dílů;
3. sériové číslo Výrobku bylo odstraněno, vymazáno, rozmazáno, změněno nebo jiným způsobem znečitelněno - toto bude rozhodnuto na základě vlastního uvážení firmy Suunto;
4. Výrobek byl vystaven vlivům chemikálií, mimo jiné i repelentům proti hmyzu.

Suunto nezaručuje, že provoz Výrobku bude nepřerušovaný nebo bezchybný nebo že Výrobek bude pracovat v kombinaci s jiným hardwarem či softwarem dodaným třetí stranou.

### **Přístup k záruční službě Suunto**

Nezapomeňte registrovat svůj Výrobek na [www.suunto.com/customer-service](http://www.suunto.com/customer-service). Uchovejte si rovněž potvrzení o nákupu nebo registrační kartu.

Tyto dokumenty mohou být vyžadovány pro přístup k záruční službě Suunto.

Před vyhledáním záruční služby si otevřete a prohlédněte zdroje online pomoci dostupné na [www.suunto.com](http://www.suunto.com) nebo nahlédněte do Uživatelské příručky.

Pokud se reklamace v rámci této Omezené záruky ukáže oprávněnou, vraťte svůj náramkový počítač přes požadavek služby Suunto dostupný na [www.suunto.com](http://www.suunto.com) nebo kontaktujte místního autorizovaného prodejce Suunto. Pro všechny ostatní Výrobky, kterých se týká tato Omezená záruka, kontaktujte svého místního autorizovaného prodejce Suunto - kontaktní informace najdete na webové stránce Suunto [www.suunto.com](http://www.suunto.com), nebo volejte technickou podporu firmy Suunto +358 2 284 1160 (mohou být použity národní nebo prémiové sazby) a požádejte o další podrobnosti a pokyny, jak odeslat svůj Výrobek v rámci Omezené záruky. Při zasílání Výrobku místnímu autorizovanému prodejci Suunto použijte předplacené dopravné.

### **Další důležitá upozornění**

Nezapomeňte zálohovat kopie veškerého důležitého obsahu a dat uložených ve Výrobku, protože obsah a data mohou být při opravě nebo výměně Výrobku ztracena. Firma Suunto nebo Servisní centra nejsou odpovědná za jakékoli poškození nebo ztrátu, které jsou výsledkem ztráty nebo poškození obsahu či dat v průběhu opravy či výměny Výrobku.

Je-li Výrobek nebo část vyměněna, stává se každá vyměněná část vlastnictvím firmy Suunto. Je-li vrácena peněžní náhrada, Výrobek, za který byla náhrada vyplacena, musí být vrácen do Servisního centra, protože se stává majetkem firmy Suunto nebo Servisního centra.

## Omezené ručení

Do maximálního rozsahu povoleného použitelnými závaznými zákony je tato omezená záruka váš jediný a výlučný prostředek a nahrazuje všechny ostatní záruky, vyjádřené nebo předpokládané. Firma Suunto nebude odpovědna za zvláštní, nahodilé, trestné nebo následné škody, mimo jiné za ztráty očekávaných výhod nebo zisků, ztráty úspor nebo příjmů, ztráty dat, trestných škod, nemožnosti použití Výrobku nebo jakéhokoli přidruženého vybavení, náklady na kapitál, náklady na náhradní vybavení či zařízení, prostoje, nároky jakýchkoli třetích stran, včetně zákazníků, a za poškození vlastnictví, které jsou následkem zakoupení nebo používání Výrobku nebo pocházející z přestoupení záruky, přestoupení smlouvy, nedbalosti, přečinu nebo jiné zákonné nebo spravedlivé teorie, i když firma Suunto věděla o možnosti takovýchto škod. Firma Suunto nebude zodpovědná za zpoždění při provádění služby v rámci omezené záruky nebo nemožnosti používání v době, kdy je Výrobek opravován.



# SUUNTO CUSTOMER SUPPORT

1. [www.suunto.com/support](http://www.suunto.com/support)  
[www.suunto.com/mysuunto](http://www.suunto.com/mysuunto)
2. AUSTRALIA +61 1800 240 498  
AUSTRIA +43 720 883 104  
CANADA +1 800 267 7506  
CHINA +86 010 84054725  
FINLAND +358 9 4245 0127  
FRANCE +33 4 81 68 09 26  
GERMANY +49 89 3803 8778  
ITALY +39 02 9475 1965  
JAPAN +81 3 4520 9417  
NETHERLANDS +31 1 0713 7269  
NEW ZEALAND +64 9887 5223  
RUSSIA +7 499 918 7148  
SPAIN +34 91 11 43 175  
SWEDEN +46 8 5250 0730  
SWITZERLAND +41 44 580 9988  
UK +44 20 3608 0534  
USA +1 855 258 0900